

ФРАКО-АНАТОЛИЙСКАЯ ТЕОНИМИЧЕСКАЯ ОСНОВА
*НЕРТА-

В надписях, обнаруженных на территории древней Фракии и Дакии, засвидетельствованы многочисленные антропонимы, содержащие основу *Επτα-*, лат. *(H)Epta-* с вариантами в качестве I компонента двусложных имен или ее непосредственных суффиксальных производных: *Επτα-κενθος*, *Επτα-κεντος*, *Επτε-κε(ν)θος*, *Επτη-κενθος*¹, *Επται-κενθος*, *Epta-centus*, *Epta-cens*, *Epte-centus*, *Epte-cens*, *Επει-κενθος*, *Eti-cens*, *Efta-centus*, *Ffte-centus*, *Ipta-cens*; *Επτα-κινθιανός*; *Epta-per*, *Efte-pir*; *Επτα-πορις*, *Hepta-poris*, *Επτη-πορις*, *Epti-poris*, *Επτη-πορις f.*, *Επτε-πορις f.*; *Επτα-πυς*, *Επτη-πυς*; *Επτα-τραλις*, *Επτη-τραλις*, *Epta-tralis*, *Επται-τραλις*; *Epte-dius*; *Επτε-ζениς*, *Epte-zenus*, *Επτει-ζениς*; *Επτε-σοχος*, *Επτη-σοχος m. f.*, *Επτη-σοχης f.*; *Epte-tras*; *Εпτη-μενγха*; *Ἐτα-ζέτα* — вторая жена вифинского царя Никомеда II; *Eptala*, *Eptela*, *Eptula* (?), *Ettela*; *Επτενις*, *Επτενης*, *Eptenis*, ср. *Βουρδ-επτω*, *Burd-ipta* — топоним на левом берегу Гебра. Источниково-ведческая документация в целях экономии опущена: с необходимыми контекстами эти данные приводятся под соответствующими лексемами у Д. Дечева²; в отношении греческих надписей Болгарии полная ревизия, как и во всех прочих случаях, проведена Г. Михайловым³.

Определенные соображения, опирающиеся, главным образом, на данные комбинаторного анализа, позволяют с большой долей уверенности постулировать теофорную природу подлежащих интерпретации антропонимов. Прежде всего обращает на себя внимание идентичность ряда вторых компонентов **(H)Epta-*

¹ Имеется, по всей вероятности, поздний вариант *Απτε-κενθος* (единственный случай начального *a* в данной основе) — G. M i h a i l o v. *Inscriptiones graecae in Bulgaria repertae*, I². *Serdicae*, 1970, N 281 bis, ср. K. V l a h o v. *Nachträge und Berichtigungen zu den thrakischen Sprachresten und Rückwörterbuch*. — ГСУФ VII, 2, 1963, стр. 264; чередование *e* : *a* во фракийском распространено повсеместно. И. И. Руссу неверно сравнивает эту форму с дак. ЛИ Aptassa (I. I. R u s s u. *Die Sprache der Thrako-Daker*, București, 1969).

² D. D e t s c h e w. *Die thrakischen Sprachreste*. Wien, 1957.

³ См. G. M i h a i l o v. Указ. соч., I—IV, s. v. v.

комполит и личных имен, содержащих в первой части сложения явно теонимическую основу или апеллатив с значением 'бог'⁴, ср. Επτή-πους, -πους при *Mau-pus*, *Deo-pus*, Πρία-πος и т. д.⁵; Επτε-ζενις и т. д. при Δια-ζενις, *Diu-zenes* и т. д., II компонент, восходящий к и.-е. *g'en- 'рождать, производить на свет'⁶, семантико-типологически адекватен греч. γένης от γένος 'род, отпрыск, потомок и пр.' в антропонимике, состоящей в значительной части из теофорных имен, ср. Διο-γένης⁷; Επτα/ε-κενδος и т. д. при Μα-κέντης, Διασ-κενδος, *Dias-cinthus* и пр., II компонент из и.-е. *ken-to- в галльск. *Cintugnātus* и т. д. 'первороденный', др.-ирл. *cēt-*, кимр. *cyn(t)*, брет. *kenta* 'первый и т. д.'⁸ (и.-е. *ken- 'приходить, начинать; также о молодых животных и детях'⁹); отсюда для фрак. -κενδος правомерно предположить значение 'первенец'¹⁰; Επτα/η-πορις, *Epti-poris* и т. д. при Διου-, Δι-πορις, *Deos-por* и пр., II компонент к и.-е. *per-: pŕ- в лат. *pario*, perf. *peperi* 'рождать' и пр., *Propertius* букв. 'преждерожденный'¹¹. Весьма показателен в теофорном смысле комполит *Epti-dius* букв. 'Epti-бог', если чтение, принятое Дечевым¹²: *Eptidi Modesti cent. leg. V Mac.* (CIL III, 14433) — правильно; Руссу, согласно Влахову (указ. соч., стр. 247), предлагает *Septidi Modesti*.

Существуют две ортодоксально-генетические этимологии основы *(H)Epta-. Одна из них принадлежит Дечеву и разделяется Руссу¹³. Приняв за исходную форму *Epta-*, Дечев отнес ее к и.-е. *ep- от и.-е. *op- в др.-инд. *ápas* = лат. *opus*, -eris 'труд, работа', лат. *optimus* букв. 'богатеиший', греч. ὀπινη 'пища, зерно', ὀπινα — эпитет Деметры 'Кормилица'. Помимо чисто корневого характера, данная этимология имеет другой важный не-

⁴ Подробнее см. Л. А. Г и н д и н. Рефлексы и.-е. *d(e)ieŭ- в фракийских языковых реликтах. «Конференция по сравнительно-исторической грамматике индоевропейских языков. Предварительные материалы». М., 1972.

⁵ Об элементе -πο-ς, -που-ς, -ρι-ς в фрак. теофорных сложениях см. Л. А. Г и н д и н. К реконструкции фракийского. «I Симпозиум по балканскому языкознанию. Античная балканистика. Предварительные материалы». М., 1972, стр. 17 сл.: к и.-е. *bhū- первоначально 'расти, урождаться, процветать', затем 'быть'.

⁶ Р о к о р н у, стр. 373.

⁷ А. F i s k. Griechischen Personennamen. 2 Aufl. Göttingen, 1894, стр. 84 сл.

⁸ А. H o l d e r. Alt-celtischer Sprachschatz, I. Leipzig, 1896, стр. 1022.

⁹ Р о к о р н у, стр. 563 сл.

¹⁰ К реконструкции фракийской лексемы см.: Р. K r e t s c h m e r. Einleitung in die Geschichte der griechischen Sprache. Göttingen, 1896, стр. 239; Д. Д е ч е в. Характеристика на тракийския език. София, 1952, стр. 7; Д. D e t s c h e w. Указ. соч., стр. 239; I. I. R u s s u. Указ. соч., стр. 115.

¹¹ Д. D e t s c h e w. Указ. соч., стр. 374; Р о к о р н у, стр. 818.

¹² Д. D e t s c h e w. Указ. соч., стр. 168.

¹³ Д. Д е ч е в. Указ. соч., стр. 30; I. I. R u s s u. Указ. соч., стр. 123.

достаток: среди реально засвидетельствованных рефлексов и.-е. **or-* отсутствуют лексемы с *e*-огласовкой; *e* германских примеров из прагерм. *a* < и.-е. **o*, ср. др.-исл. *efni* 'Stoff, Zeug für etw.' (прагерм. **afnija* < и.-е. *ópnijo-m*) при др.-исл. *efna* = англосакс. *æfnan* 'ausführen', 'wirken'¹⁴. Вторая этимология В. Томашека, будучи также корневой, более строга с формальной стороны, так как учитывает возможность исчезновения анлаутного *h* (греческое густое придыхание) фракийских форм в латинских и, как правило, греческих надписях Фракии и Дакии. Согласно Томашеку, фрак. *eptā* через ступень *hepta*, подобно др.-инд. *sāpti* 'упряжка (коней)', к и.-е. **sep-* в др.-инд. *sap-* в частности 'запрягать'¹⁵. Редкая в указанном смысле транскрипция *Hepta-poris* — CIL XVI, Dipl. 108, а. 158: *ex gregale* ('рядовому') *Heptapori* (dat.) — и нам представляется реальным отражением первоначального облика фракийской туземной формы¹⁶.

Противоречивость и малое правдоподобие с семантической и формальной стороны обеих этимологий, а также общий культурно-этнографический контекст побуждают искать в качестве потенциальной возможности прототип фракийской ономастической основы *(*H*)*Epta-* за пределами Балканского п-ова, не упуская из виду выводы комбинаторного анализа относительно ее теофорного характера. Это намерение стимулируется, как и во многих других случаях, наличием исконно фракийского продолжения и.-е. **or-*, реализованного в теонимическом композите $\Delta\eta\lambda\text{-}\sigma\pi\tau\eta\text{-}\varsigma$, ср. приведенный выше эпитет Деметры $\text{Ἡ}\rho\mu\tau\iota\alpha$ ¹⁷.

Исследования теонимики и вообще ономастики сопредельных Фракии территорий вновь ведут нас к позднеанатолийскому (малоазийскому) пантеону, сохранившему имя богини-матери $\text{Ἰ}\pi\tau\alpha$: $\text{Εἰ}\pi\tau\alpha$, видимо, потерявшей ко времени засвидетельствования свою популярность, что отразилось в крайне ограниченном числе фиксаций (определенно всего, кажется, 3 раза): $\text{Μ}\eta\tau\epsilon\acute{\iota}\ \text{Ἰ}\pi\tau\alpha$ ¹⁸, $\text{Μ}\eta\tau\epsilon\acute{\iota}\ \text{Ἰ}\pi\tau\alpha\ \kappa\alpha\acute{\iota}\ \Delta\iota\epsilon\acute{\iota}\ \Sigma\alpha[\beta\alpha\zeta\acute{\iota}\omega]$ ¹⁹, $\Delta\iota\epsilon\acute{\iota}\ \Sigma\alpha\beta\alpha\zeta\acute{\iota}\omega\ \kappa\alpha\acute{\iota}\ \text{Μ}\eta\tau\epsilon\acute{\iota}\ \text{Εἰ}\pi\tau\alpha$ ²⁰; Кречмер с ссылкой на Кайля приводит еще один случай, когда

¹⁴ P o k o r n y, стр. 780; F r i s k II, стр. 391; K l u g e - M i t z k a, стр. 799.

¹⁵ W. T o m a s c h e k. Die alten Thraker, II, 2. «Sitzungsberichte der Akademie der Wissenschaften, phil.-hist. Classe», CXXXI. Wien, 1894, стр. 9; кроме всего прочего, ценность интерпретации Томашека снижается тем обстоятельством, что начальное *s* перед гласными в фракийском сохранялось, см. Д. Дечев. Указ. соч., стр. 19.

¹⁶ Ср. объяснение начального *h* в данной форме фракийской преютацией и.-е. **e* (Д. Дечев. Указ. соч., стр. 31).

¹⁷ D. D e t s c h e w. Указ. соч., стр. 129; I. I. R u s s u. Указ. соч., стр. 131.

¹⁸ J. K e i l, A. v. P r e m e r s t e i n. Bericht über zweite Reise durch Lydien. «Denkschriften der phil.-hist. Klasse der Akademie der Wissenschaften», 54, 1911, Wien, стр. 169.

¹⁹ J. K e i l, A. v. P r e m e r s t e i n. Указ. соч., стр. 188.

²⁰ W. H. B u c k l e r в кн.: A. H e u b e c k. Lydiaka. Erlangen, 1959, стр. 63.

в лучших рукописях комментария Прокла к Тимею кормилица детей Диониса названа $\epsilon\iota\pi\tau\alpha$ вместо $\epsilon\iota\pi\tau\alpha$ ²¹; имеется также личное имя $\epsilon\iota\pi\tau\alpha\varsigma$ f.²² Надо отдать должное Дечеву, который вопреки собственной корневой этимологии (см. выше) в своем основном труде указывает на явное совпадение фрак. основы $\epsilon\pi\tau\alpha$ и пр. с именем м.-аз. богини-матери, упомянув цитированную работу Кречмера²³.

В этой небольшой заметке Кречмер тонко сопоставил вплоть до отождествления м.-аз. $\epsilon\iota\pi\tau\alpha$: $\epsilon\iota\pi\tau\alpha$ с хетт. Ḫepit или Ḫipit , митанн. Ḫera или Ḫira — именем заимствованной у хурритов великой хетто-лувийской богини, жены бога грома Teššur ²⁴; современная обобщенная транскрипция хетт. теонима Ḫe-pát ²⁵. лув. пер. He/Hi-pa-tu(s) ²⁶; см. также продуктивную основу теофорных антропонимических сложений: хетт. $\text{Ḫé/Hi-pa-tu-(u)-wa-(aš)}$, пер. лув. Ḫe-pa-pi-a , иер. лув. (асс.) Ḫi-pa+r-wa-ní-n ²⁷ и т. д.

Известную трудность составляет идентификация раннеанатолийского начального H и греческого густого придыхания, поскольку первому обычно в греческих передачах соответствует $\chi/\gamma/\chi$, например, лид. ḫiḡaroa — хетт. Ḫinnaruwa —; кил., догреч.-анат. Καστάλια — хетт. *Ḫ/ḫaštali —; м.-аз. Κίλικες — возможно, хетт. Ḫilakkai ²⁸. Весьма правдоподобно нерегулярное отражение анат. H через греческое густое придыхание в данном случае объясняется сближением по народной этимологии иноязычного теонима с $\epsilon\pi\tau\alpha\varsigma$, см. отмеченную выше субституцию в рукописях Прокла²⁹. Пожалуй, здесь уместно упомянуть признаваемое многими очень раннее греческое заимствование ἄφειρος 'богатство, изобилие' из анат. *ḫarina — при хетт. ḫappinant 'богатство'³⁰.

Возвращаясь к фракийской ономастической основе *(H)Epta —, тождественной рассмотренным поздне- и раннеанатолийским теонимам ($\epsilon\iota\pi\tau\alpha$: $\epsilon\iota\pi\tau\alpha$ < He/Hipat) отметим сразу e -вокализм начального слога в подавляющем числе случаев (40 к 2 именам с i)³¹,

²¹ P. Kretschmer. *Mythische Namen*. «Glotta», 15, 1927, стр. 76.

²² L. Zgusta. *Kleinasiatische Personennamen*. Prag, 1964, § 481.

²³ D. Detschew. Указ. соч., стр. 167.

²⁴ P. Kretschmer. Указ. соч., стр. 77.

²⁵ E. Laroche. *Recherches sur les noms des dieux hittites*. Paris, 1947, стр. 48; Он же. *Les noms des hittites*. Paris, 1966, стр. 293, 348.

²⁶ A. Heubeck. Указ. соч., стр. 63 с ссылкой на Боссерта и Лароша.

²⁷ E. Laroche. Указ. соч., № 364—365.

²⁸ A. Heubeck. Указ. соч., стр. 62 сл., особенно примеч. 22; Л. А. Гиндин. Язык древнейшего населения юга Балканского п-ова. М., 1967, стр. 148 сл.

²⁹ Ср. A. Heubeck. Указ. соч., стр. 63.

³⁰ Ср. A. Heubeck. *Pragmatische Erlangen*, 1961, стр. 70; Л. А. Гиндин. Указ. соч., стр. 167.

³¹ Переход e в i мог осуществиться уже на фракийской почве, см. G. Mihailov. *La langue des inscriptions grecques en Bulgarie*. Sofia, 1943, стр. 13.

что может говорить о более раннем, по сравнению с временем греко-малоазийских передач, проникновении этой основы в фракийский пантеон и соответственно антропонимику. Форма *Heptaporis* свидетельствует о начальной аспирации типа греческого придыхания, подобно ударению, как правило не фиксируемого в греческих надписях за пределами Эллады. В зависимости от последнего обстоятельства необходимо из соображений гиперкорректности восстановить для фракийского теофорную основу в греческих передачах Ἑπτα- = лат. *Hepta-*.

Подвергнутые выше комбинаторному анализу антропонимы допускают следующую интерпретацию в семантическом плане: Ἑπτα-πος f., -πος m. 'проникнутый(ая), обладающий(ая) животворной силой богини **Hepta*'; Ἑπτε-ζενις, *Epte-zenus* 'потомок, отпрыск богини **Hepta*'; Ἑπτα/ε-κενδος, *Epta/e-centus* и пр. 'первенец богини **Hepta*'; Ἑπτα/η-πορις, *Epti-poris* и пр. 'рожденный богиней **Hepta*' и т. д.